



DEHACO

PURSCHUIM

MOUSSE POLYURÉTHANE

POLYURETHAN-SCHAUM

POLYURETHANE FOAM

Art.nr. 8030.0007

(NL) PURSCHUIM Aanbrengen bij temperaturen tussen +10°C en +25°C (schuim en ondergrond) op schone, stof- en vetvrije ondergronden. Ondergronden licht voorbevochtigen met behulp van b.v. een plantenspuit. Voor gebruik de bus ca. 30x krachtig schudden en bus op purpistool aansluiten. Bij ingebruikname purpistool trekker indrukken, zodat de aanwezige lucht uit het purpistool kan verdwijnen, daarna het purpistool op de juiste dosering afstellen i.v.m. de juiste voegbreedte. Het schuim expandeert 200-250% zijn oorspronkelijke volume. Na ongeveer 12-16 min. is het schuim stovrij. Te veel aan schuim mag na 30-40 min. met een scherp mes afgesneden worden. Een rit van 2 tot 3 cm is volledig uitgehard na 24 u. Verhard schuim is bestand tegen hitte, kou (-50 tot +90°C) en veroudering. UV-gevoelig, moet door verf of plamuur tegen UV-stralen beschermd worden. Koel, droog en rechtop bewaren. Productiedatum: zie bodem bus. Vanaf 2023 zijn professionele en industriële gebruikers van dit product verplicht training te volgen om de veiligheid te garanderen. De training kunt u online volgen via de website van ISOPA.

(EN) POLYURETHANE FOAM Use only in the temperature range +10°C to +25°C (can and surface). Ideal processing temperature +20°C. Surfaces must be clean and free from grease, oil and loose particles. Moisten surface with water to aid expansion and curing of foam. Shake can vigorously approximately 30 times before use. Then carefully screw the can with the adaptor onto the gun. Do not over tighten or force. Press trigger and allow foam to flow for a few seconds to ensure that the gun is full of foam. Use adjustment screw to control the rate of flow and size of head. Tighten adjustment screw before attaching a new can resp. if the gun is not used for a longer time. Do not overfill - fresh foam will expand by approx. 200-250%. Foam will be tack-free in approx. 12-16 min. Can be cut, sanded, plastered or painted after 30-40 min. and will be completely cured after 24 hours. Remove fresh foam spillage with PU foam cleanser. Cured foam can only be removed mechanically. Cured foam is resistant to heat, cold (-50 to +90°C) and water, but not to UV rays. Always store can vertically in a cool and dry place. Date of production: see bottom of can. From 2023, professional and industrial users of this product will be required to undergo training to ensure safety. You can take the training online via ISOPA's website.

(DE) POLYURETHAN-SCHAUM - Nur im Temperaturbereich +10°C bis +25°C verwenden (Dose und Umgebung). Ideale Anwendung-temperatur +20°C. Oberflächen müssen sauber, fest, frei von Fett, Öl und losen Teilen sein. Untergründe anfeuchten um Ausdehnung und Aushärtung des Schaumes zu beschleunigen. Dose vor Anwendung 30x kräftig schütteln. Dose auf die Pistole aufschrauben. Nicht überdrehen. Abrüst drücken um Pistole mit Schaum zu füllen. Schaumdurchsatz mit Stellschraube regulieren. Beim Wechseln der Dose bzw. bei Arbeitende Pistole mit eingedrehter Stellschraube sichern. Nicht überfüllen - Schaum dehnt sich 200-250% aus. Schaum ist nach ca. 12-16 min. klebfrei, nach ca. 30-40 min. schneidbar und nach ca. 24 h ausgehärtet. Frische Schaumverschmutzungen mit PU-Schaum-Reiniger entfernen. Ausgehärteter Schaum kann nur mechanisch entfernt werden. Ausgehärteter Schaum ist hitze-, kälte- und alterungsbeständig, nicht jedoch gegen UV-Strahlung. Temperaturbeständigkeit(ausgehärtet): -50°C bis +90°C. Dose stehend, kühl und trocken lagern. Produktionsdatum: siehe Dosenboden. Ab 2023 müssen gewerbliche und industrielle Anwender dieses Produkts eine Schulung absolvieren, um die Sicherheit zu gewährleisten. Sie können die Schulung online über die Website von ISOPA absolvieren.

(FR) MOUSSE POLYURÉTHANE Appliquer entre +10°C et +25°C (produit - surface). Les surfaces doivent être propres, exemptes de graisses, huiles etc. Humidifier les supports et la mousse appliquée, si nécessaire. Agiter énergiquement (15 à 20 fois) l'aérosol avant la montage sur le pistolet. Actionner la gâchette pour remplir de mousse le pistolet. Régler le débit sur le pistolet. Projeter la mousse en actionnant la gâchette du pistolet. Laisser toujours un aérosol sur le pistolet après utilisation. La mousse s'expande immédiatement atteignant 200-250% le volume initial. Un cordon de 2 à 3 cm est sec au toucher en environ 12-16 min. L'excédent de mousse peut être coupé après 30-40 min. Durcissement complet en 24 heures. La mousse durcie ne s'élimine que par des moyens mécaniques. Une fois sèche, la mousse résiste à la chaleur, au froid (-50°C à +90°C) et à l'eau. Sensible aux UV, doit être recouverte d'une peinture ou d'un enduit. Conserver debout en local frais et sec. Date de la production : voir fond de la bouteille. À partir de 2023, les utilisateurs professionnels et industriels de ce produit devront suivre une formation pour garantir la sécurité. Vous pouvez suivre la formation en ligne sur le site de l'ISOPA.

(NL) GEVAAR! Fosfortrichloride, reactieproducten met propyleenoxide; butaan; dimethylether. Zeer licht ontvlambare aerosol. Houder onder druk kan openbarsten bij verhitting. Schadelijk bij inslikken of inademen. Veroorzaakt huidirritatie. Kan een allergische reactie van de huid veroorzaken. Veroorzaakt ernstige oogirritatie. Kan bij inhalatie allergische of astmatische symptomen of ademhalingsmoeilijkheden veroorzaken. Kan respiratoire irritatie veroorzaken. Wordt ervan verdacht kankerverwekkend te zijn. Kan schade toebrengen aan zuigelingen die borstvoeding krijgen. Kan schade aan organen veroorzaken bij langdurige of herhaalde blootstelling. Zeer giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. Houd de productverpakking of het etiket bij de hand als medisch advies wordt ingewonnen. Buiten bereik van kinderen houden. Lees het etiket voor gebruik. ALS OP DE HUID: Met ruim water en zeep wassen. ALS INGEADEMD: Slachtoffer in de frisse lucht brengen en op zijn gemak laten doorademen. ALS IN OGEN: Gedurende enkele minuten grondig uitspoelen met water. Verwijder contactlenzen, indien aanwezig en mogelijk. Bij spoeien. Verwijder de inhoud/containers overeenkomstig de huidige wetgeving betreffende afvalverwerking. Houder onder druk: tegen zonlicht beschermen en niet aan temperaturen boven +50°C blootstellen. Ook na gebruik niet doorboren of verbranden. Niet in een open vat om of gloeiende materialen spuiten. Verwijderd houden van ontstekingsbronnen - Niet roken. Bevat isocyanaten. Kan een allergische reactie veroorzaken. Herhaalde blootstelling kan een droog of gebreken huid veroorzaken. Personen die al gesensibiliseerd zijn voor diisocyanaten kunnen allergische reacties vertonen bij het gebruik van dit product. Personen met astma, eczeem of huidproblemen dienen alle contact, ook met de huid, met dit product te vermijden. Dit product moet niet worden gebruikt op plaatsen met weinig ventilatie, tenzij een beschermend masker met een geschikt gasfilter (zoals type A1 volgens norm EN 14387) wordt toegepast.

(EN) DANGER! Phosphoric trichloride, reaction products with propylene oxide; Butane; Dimethyl ether. Extremely flammable aerosol. Pressurised container. May burst if heated, if swallowed or if inhaled, skin irritation. May cause an allergic skin reaction. Causes serious eye irritation. May cause allergy or asthma symptoms or breathing difficulties if inhaled. May cause respiratory irritation. Suspected of causing cancer. May cause harm to breast-fed children. May cause damage to organs through prolonged or repeated exposure. Very toxic to aquatic life with long lasting effects. If medical advice is needed, have product container or label at hand. Keep out of reach of children. Read label before use. IF ON SKIN: Wash with plenty of soap and water. IF INHALED: Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. Dispose of the contents/containers in accordance with the current legislation on waste treatment. Pressurised container. Protect from sunlight and do not expose to temperatures exceeding 50°C. Do not pierce or burn, even after use. Do not spray on a naked flame or any incandescent material. Keep away from sources of ignition - No smoking. Contains isocyanates. May produce an allergic reaction. Repeated exposure may cause skin dryness or cracking. Persons already sensitised to diisocyanates may develop allergic reactions when using this product. Persons suffering from asthma, eczema or skin problems should avoid contact, including dermal contact, with this product. This product should not be used under conditions of poor ventilation unless a protective mask with an appropriate gas filter (i.e. type A1 according to standard EN 14387) is used.

(DE) GEFAHR! Phosphortrichlorid, Reaktionen von Produkten mit Propylenoxid; Butan, Dimethyläther. Extrem entzündbares Aerosol. Behälter steht unter Druck. Kann bei Erwärmung bersten. Gesundheitsschädlich bei Verschlucken oder Einatmen. Verursacht schwere Hautreizungen. Kann allergische Hautreaktionen verursachen. Verursacht schwere Augenreizung. Kann bei Einatmen Allergie, asthmaartige Symptome oder Atembeschwerden verursachen. Kann die Atemwege reizen. Kann vermütlich Krebs erzeugen. Kann Säuglinge über die Muttermilch schädigen. Kann die Organe schädigen bei längerer oder wiederholter Exposition. Sehr giftig für Wasserorganismen mit langfristiger Wirkung. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Vor Gebrauch Kennzeichnungsetikett lesen. BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT: Mit reichlich Seife und Wasser abwaschen. BEI EINATMEN: Die Person an die frische Luft bringen und für ungehinderte Atmung sorgen. BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Entsorgen Sie die Inhalte/Behälter gemäß der gültigen Gesetzgebung bzgl. der Abfallsorgung. Behälter unter Druck: Vor Sonnenlicht schützen und keinen Temperaturen über +50°C aussetzen. Nicht stanzen oder verbrennen, auch nicht nach Beendigung der Nutzung. Nicht in offenes Feuer oder auf glühendes Material sprühen. Von Zündquellen fernhalten - Nicht rauchen. Enthält Isocyanate. Kann allergische Reaktionen hervorrufen. Wiederholter Kontakt kann zu spröder oder rissiger Haut führen. Personen, die bereits ggü. Diisocyanaten sensibilisiert sind, können bei der Verwendung dieses Produktes allergische Reaktionen entwickeln. Personen, die unter Asthma, Ekzemen oder Hautproblemen leiden, sollten vermeiden, dass ihre Haut mit diesem Produkt in Berührung kommt. Dieses Produkt sollte nicht unter schlechten Lüftungsbedingungen verwendet werden, es sei denn, es wird eine Schutzmaske mit einem geeigneten Gasfilter getragen (z.B. A1 gemäß Standard EN 14387).

(FR) DANGER! Trichlorure phosphorique, produits de réaction avec l'oxyde de propylène; butane; diméthyle éther. Aérosol extrêmement inflammable. Réceptif sous pression : Peut éclater sous l'effet de la chaleur. Nocif en cas d'ingestion. Nocif par inhalation. Provoque une irritation cutanée. Peut provoquer une allergie cutanée. Provoque une sévère irritation des yeux. Peut provoquer des symptômes allergiques ou d'asthme ou des difficultés respiratoires par inhalation. Peut irriter les voies respiratoires. Susceptible de provoquer le cancer. Peut être nocif pour les bébés nourris au lait maternel. Risque présumé d'effets graves pour les organes à la suite d'expositions répétées ou d'une exposition prolongée. Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Tenir hors de portée des enfants. Lire l'étiquette avant utilisation. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU : Laver abondamment à l'eau et au savon. EN CAS D'INHALATION : Transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX : Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Éliminer les contenus/récipients conformément à la législation en vigueur sur le traitement des déchets. Récipients pressurisés: à protéger contre les rayons solaires et ne pas exposer à des températures supérieures à +50°C. Ne pas percer ou brûler, même après usage. Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou tout corps incandescent. Tenir à l'écart de toute source d'ignition - Ne pas fumer. Contient des isocyanates. Peut déclencher une réaction allergique. L'exposition répétée peut provoquer dessèchement ou gerçures de la peau. Les personnes déjà sensibilisées aux diisocyanates peuvent développer des réactions allergiques en utilisant ce produit. Il est conseillé aux personnes souffrant d'asthme, d'eczéma ou de réactions cutanées d'éviter le contact, y compris cutané, avec ce produit. Ce produit ne peut pas être utilisé dans les lieux insuffisamment ventilés, sauf avec un masque de protection équipé d'un filtre antigaz adapté (de type A1 répondant à la norme EN 14387).

8030.0007 UN1950

Gevaar
Danger
Gefahr

Recht op bewaren
om verflijming van
het ventiel te
voorkomen

3 e 1000

Inhoud: 750 ml

DEHACO B.V.
Kruisbaak 25
2165 AJ Lissersbroek
The Netherlands
T+31(0)88 - 20 20 600
www.dehaco.nl